|  |
| --- |
| 《中研院法學期刊》國外訂戶專用訂閱單《Academia Sinica Law Journal》International Order Form |
| ●訂戶資料 Subscriber Data |
| * 新訂戶（請填寫下面訂戶資料）

New Subscriber (Please fill in the following blanks) |
| * 續訂戶（訂戶編號：　　　　　）（僅填下列訂戶名稱及E-mail即可）

Renewed Subscriber (Subcriber No # 　　　 ) (Please fill the Subscriber’s name and email out only) |
| □公家機關/學校/公司行號/私人事務所　 Public Sector / Education Institution / Business / Private Firm |
| 1.訂戶全銜（請註明部門名稱）Full Subscriber’s Name  (Please write out the name of the department)： |  |
| 2.負責人/聯絡人Authority/Contact Person： |  |
| （□Male □Female） | 職稱Title： |  |
| 3.聯絡電話（含國碼、區碼）Telephone　(Country and area code included)：  | (O) | 分機Extension |
| 4.傳真（含國碼、區碼）Fax (Country and area code included)： |  |
| 5.E-mail： |  |
| 6.Address（請註明郵遞區號） (Zip Code included)： |  |
| □個人訂戶 (Personal Subscriber) |
| 1.姓名Name： |  |
| 2.出生（月/日/年）Birthday(mm/dd/yyyy)： |  | （□男Male　□女Female） |
| 3.職業Occupation：　　　　　　　　　 |  | 職稱 Title： |  |
| 4.聯絡電話（含國碼、區碼）Telephone (Country and area code included)： |
| (O) |  | 分機Extension |  | (H) |  |
| 5.傳真（含國碼、區碼）Fax (Country and area code included)： |  |
| 6.E-mail： |  |
| 7.Address（請註明郵遞區號）(Zip Code included)： |  |

|  |
| --- |
| ●訂閱資料 Subscription Information |
| 訂閱期數：□自　　年　月　第 期起訂閱（未註明者，即自最新一期起算）　　　□接續原期數Order Issue : □ from issue# \_\_\_\_\_\_\_ (month) \_\_\_\_\_ (year) \_\_\_\_ (The order valid from the newest issue if the above blanks left undated)　　　　　　　□ follow the original subscribed issue |
| 郵寄方式Prefered Delivery | 大陸、港澳地區Mainland China, HK and Macau | 亞太地區Asia-Pacific | 歐、美、非洲Europe, America and Africa |
| 普通航空Standard Post | □ US$ 27 (1年2期) (2 issues each year) | □ US$ 31 (1年2期)(2 issues each year) | □ US$ 36 (1年2期)(2 issues each year) |
| 掛號航空Registered Post | * US$ 30 (1年2期)

　(2 issues each year) | □ US$ 34 (1年2期)(2 issues each year) | □ US$ 39 (1年2期)(2 issues each year) |
| ●訂閱須知 Subscription Notice |
| 1.本刊訂閱，一次以1年為單位，所收價格均已含郵資在內。The minimum subcription period for the journal is one year for one time, the price had included delivery fee already. 2.上面表格內之定價，為1年2期（半年刊）之價格。**若遇有發行特刊之情形，則須另行訂閱，****並另付該特刊之價格與郵資。**The notified price in the above table is the price of two regular journals issues each year (biannual), in case if there’s any special edition issues out of the regular publication, the subscriber has to order and pay both the published price of the special issue and delivery fee. 3.**本刊目前為「半年刊」(1年2期)，擬於將來改為「季刊」(1年4期)，屆時將提前預告、通知，****並確認是否續訂，同時將「調漲」上面價格，變更為1年4期（季刊）之價格，特此說明。**The biannual《Academia Sinica Law Journal》is calculating to be quarterly publication, we will notify all subscribers in advance to confirm further subscription status. Also, the price in the above table will be advanced to accommodate quarterly publication circumstance. 4.於網站下載本表後，**請直接於電腦上填寫本表（請勿手寫）**，確認無誤後，請寄至下列電子信　箱，且一併傳真本表，以供客服人員**「雙重核對」**。電子信箱：law@sharing.com.tw。傳真：　886-2-23779080。Please download the order form from our website and TYPE in all necessary subcirption information directly. Please confirm your subcription information is correct, then plese **both EMAIL and FAX** your order form to us for final confirmation. Email : law@sharing.com.tw Fax :+886-2-23779080 |
| 5.客服人員於收到信件並傳真後，將於5日內以電子郵件或傳真回覆確認函，以向訂戶確認相關　訂閱事宜，**若訂戶於發送信件並傳真後，7日內未收到確認函，請再次補寄並補傳訂閱單，謝****謝。**The subcriber will receive a confirmation letter to confirm your order successfully or not from our customer department via email or fax in five days after we received your emailed and faxed order form. Please re-email and re-fax your order form to us if you have not receive any reply from our customer department after seven days, thank you for your patience and assistance in advance. 6.更改收件地址等訂戶資料，至遲請於該發刊月分之前3日內（亦即該月的1日至3日），以電　　子郵件並傳真通知客服人員（電子信箱：law@sharing.com.tw。傳真：886-2-23779080）。逾期　則自次期方依更改後之資料寄送。Delivery address change or subscriber information revisement and so forth should be noticed by both email and fax to our customer department at least three days before the journal issued month (the 1st to 3rd of the month). The journal can only be delivered to any changed subscriber’s information from the next issued term if we have not be noticed in the above mentioned period. 7.本刊免費補寄，以「累積」1次為限，亦即不分長短期訂戶、新舊訂戶，均以免費補寄次數累　積1次以內為限。**第2次以上之要求補寄，訂戶須自行全額負擔郵資並50%之該本期刊定價。**The free re-delivery is limited to once in a grand total, but not limited to new/renewed, long/short term subscirbers. Subscribers have to afford full delivery fee and 50% of published price of the journal from second re-delivery request.　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　**Finally, thanks for your subscription.** |
| ●付費方式（僅限於銀行匯款此一方式）Payment (Limited to wired payment) |
| Bank：Land Bank of Taiwan Hoping BranchAddress：15,Sec.3, Hoping East Rd.,Taipei,Taiwan,R.O.C.SWIFT No.：LBOTTWTPA/C：New Sharing Publishing Co., Ltd.A/C No.：088101115211 |